

A szöveg(ek) alapján válaszoljon **magyarul** a kérdésekre!

Kokakola spada v skupino gaziranih pijač. Gazirane pijače so vse tiste, ki imajo »mehurčke«. Sami mehurčki sicer zdravju niso škodljivi, so pa za telo neprijetni, ker v želodcu in črevesju povzročajo napihnjenost. Tem pijačam je navadno dodan sladkor ali umetno sladilo. V kokakoli je še kofein, ki naj ga zlasti otroci ne bi uživali v večjih količinah.

Mehurčke v tovarni pijač naredijo tako, da v pijači raztopijo plin. Ko plastenko odpremo, se začne ta plin sproščati v obliki mehurčkov, ki nas ob pitju božajo v jeziku in grlu in nam dajo osvežujoč občutek. Mehurčki tudi pripomorejo, da je pijača bolj obstojna. V kokakoli je kofein, ker je narejena iz oreška afriškega drevesa kola, ki vsebuje kofein. Kot osnovo za izdelavo te pijače uporabljajo še liste grmičaste rastline koka, ki raste v Južni Ameriki (imeni teh dveh rastlin tudi dajeta ime pijači). Kokakola je nastala pred skoraj 120 leti. Takrat so domačini žvečili liste koke in koline oreške, ker so zelo hranljivi. Ti dve rastlini so še posebej čistili, saj so ugotovili, da jih, potem ko ju žvečijo, poživita in so zato manj utrujeni in bolj budni.

In kaj te snovi počnejo v našem telesu?

Tako kot se mehurčki sproščajo v odprti steklenici, se sprostijo tudi v našem želodcu, zato nas napihnejo. Ti plini pa morajo iz telesa. Del plinov izločimo s spahovanjem, del pa potuje po črevesju in povzroča napetost. V kokakoli je kar veliko sladkorjev in ta sladkor je v čisti obliki, to pomeni, da hitro preide v kri.

Moj planet, julij 2006

Kérdések:

1. Milyen hatással vannak a »buborékok« az egészségre? (5 pont)
2. Miért nem ajánlott a gyerekeknek nagyobb mennyiségű Coca-Colát fogyasztani? (1 pont)
3. Hogyan készítik a buborékokat az ital gyárban? (1 pont)
4. Mi történik, amikor kinyitunk egy üveg Coca-Colát? (5 pont)
5. Milyen szerepük van a »buborékoknak«? (1 pont)
6. Milyen hatással volt az emberekre a koka leveleinek és a kóla magjának a rágcsálása? (3 pont)
7. Mi történik a buborékokkal a testünkben? (2 pont)
8. Milyen anyagot tartalmaz nagy mennyiségben a Coca-Cola és milyen formában? (2 pont)



Kollégája egyik barátja az interneten szlovén nyelven az alábbi meghívót olvassa. Mivel gondolja vannak a szöveg megértésével, az Ön segítségét kéri, hogy foglalja össze számára magyarul a meghívó tartalmát. A meghívó után található táblázat tartalmazza azokat a szempontokat, amelyek alapján be kell írnia a kért információkat!

(A szöveg előtt szereplő számok a táblázatban megadott szempontokra várt információk helyét mutatják. A zárójelben szereplő apró számok az értékelési egységet jelölik. 20 értékelési egység = 10 pont)

Vabilo na razstavo 90 let Čebelarstva zveze društev Maribor

- (1-3) Čebelarska zveza društev Maribor in Pokrajinski muzej Maribor Vas vljudno vabita na obisk občasne razstave
- (4-7) v galeriji mariborskega gradu na Trgu svobode 1 v dneh od 21. maja do 21. junija.
- (8-11) Razstava je odprta od torka do petka dopoldne med 9.00 in 13.00 ter popoldne med 16.00 in 18.00. Ob sobotah od 9.00 do 14.00.
- (12-15) Prosimo, da obisk večjih skupin najavite en dan pred obiskom, da lahko zagotovimo primerno vodenje po razstavi: e-mail zveza@czdm.si , tel. 041/987 722 Andrej Pušnik.
- (16-17) Dne 14. junija je tradicionalni dan odprtih vrat slovenskih čebelarjev in bomo na prostoru pred razstavo postavili stojnice s čebeljimi pridelki in mize za delavnice.
- (18-20) Razstava je posvečena štajerskim čebelarjem, ki s svojim skrbnim delom že 90 let organizirano skrbijo za izročilo svojih prednikov in ga prenašajo na mlajše generacije.

Veselimo se vašega obiska!

1. (1-3) Kik a kiállítás szervezői?	- Méhész Szövetség (1) - Maribori Egyesületeknek (1) - Maribori Múzeum (1) - Maribori Területi Múzeum (1)
2. (4-7) Hol és mettől- meddig tekinthető meg a tárlat?	- A maribori vár (1) - Képtárban (1) - Trg svobode (1) - május 21-től (1) - június 21-ig (1)
3. (8-11) Mikor van nyitva a tárlat hétköznaponként?	- Keddtől-péntekig (1) - Délelőtt 9-13-ig (2) - Délután 16-18-ig (2)
4. (12-15) Hogyan kell a nagyobb csoportok látogatását jelezni és miért?	- Egy nappal (1) - Látogatás előtt kell bejelenteni (1) - E-mailen vagy telefonon (1) - Hogy biztosítsuk a megfelelő idegenvezetést (2)
5. (16-17) Milyen napot tartanak június 14-én?	- A szlovén méhészek (1) - tradicionális napját (1) - tradicionális nyílt napját (1)
6. (18-20) Kinek szentelik a kiállítást és miért?	- A stájer méhészeknek (1) - Akik szervezeten gondoskodnak elődeik hagyományáról (1) - és átörökítik a fiatalabb generációra (1)



3. Íráskészség

Maximális pontszám: 20

Terjedelem: **8-10 sor**

Kérjük, hogy a feladat megoldása során – a titkos adatkezelés érdekében – ne használja saját adatait!

Írjon rövid levelet szlovén nyelvterületen élő barátjának. Kérjük, tartsa be a szlovén levélforma sajátosságait (dátum, megszólítás, üdvözlő formula, aláírás).
(Felhívjuk figyelmét, hogy a levelet nem kell postai címmel ellátni!)

Levelében

- a. számoljon be arról, hogy nemrégiben találkozott régi osztálytársaival;
- b. írja, le hol és milyen alkalomból találkoztak (pl. osztálytalálkozó, egyik osztálytárs esküvője, stb.);
- c. említse meg egy érdekes, vidám vagy szomorú dolgot, ami valakivel az osztályból az eltelt időben történt;
- d. végül kérdezze meg, barátja mit tervez az őszi szünetre, mert szeretné meghívni egy hétre Magyarországra.

